

РЕШЕНИЕ № 34/2000 НА СЪВМЕСТНИЯ КОМИТЕТ НА ЕИП

от 31 март 2000 година

за изменение на приложение XX (Околна среда) към Споразумението за ЕИП

СЪВМЕСТНИЯТ КОМИТЕТ НА ЕИП,

като взе предвид Споразумението за Европейско икономическо пространство, изменено с Протокола, коригиращ това споразумение, по-нататък наричано „Споразумението”, и по-специално член 98 от него,

като има предвид, че:

(1) Приложение XX на Споразумението е изменено с Решение № 72/97 на Съвместния комитет на ЕИП от 4 октомври 1997 г.¹

(2) Решение 94/774/ЕО на Комисията от 24 ноември 1994 г. относно стандартната товарителница, предвидена в Регламент (ЕИО) № 259/93 на Съвета за надзор и контрол на експедициите на отпадъци за, в и от Европейската общност², следва да бъде включено в Споразумението,

(3) Съгласно Решение № 50/97 на Съвместния комитет на ЕИП от 27 юни 1997 г., по отношение на вредните отпадъци, които се освобождават от или рециклират в Швейцария, на Лихтенщайн е предоставено правото да прилага разпоредбите на Швейцария относно вредните отпадъци, които са приложими в Лихтенщайн, съгласно Договора от 29 март 1923 г. относно включването на Княжество Лихтенщайн в Швейцарския митнически съюз; следователно, Лихтенщайн може да използва швейцарската товарителница за вредни отпадъци, които се освобождават от или рециклират в Швейцария,

РЕШИ:

Член 1

След точка 32с (Регламент (ЕИО) № 259/93/ЕО на Съвета) от приложение XX към Споразумението се добавя следната точка:

„32са. **394 D 0774:** Решение 94/774/ЕО на Комисията от 24 ноември 1994 г. относно стандартната товарителница, предвидена в Регламент (ЕИО) № 259/93 на Съвета за надзор и контрол на експедициите на отпадъци за, в и от Европейската общност (ОВ L 310, 3.12.1994 г., стр. 70).

¹ ОВ L 30, 5.2.1998 г., стр. 45.

² ОВ L 310, 3.12.1994 г., стр. 70.

За целите на споразумението, разпоредбите на решението следва да се четат съгласно следната адаптация:

“За вредни отпадъци, които се освобождават от или рециклират в Швейцария, Лихтенщайн може да използва швейцарската товарителница, вместо стандартната товарителница, описана в приложението на решението.”

Член 2

Текстовете на Решение 94/774/ЕО на Комисията на исландски и норвежки език, които са добавени на съответната езикова версия към това решение, са автентични.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила на 19 април 2000 г., при условие че всички нотификации в съответствие с член 103, параграф 1 от Споразумението са представени пред Съвместния комитет на ЕИП*.

Член 4

Настоящото решение се публикува в раздела за ЕИП и в допълнението за ЕИП в *Официален вестник на Европейските общности*.

Съставено в Брюксел на 18 април 2000 година.

За Съвместния комитет на ЕИП:

Председател

F. BARBASO

* Не са посочени конституционни изисквания.